



Eiropas Savienības  
Padome

Briselē, 2022. gada 8. jūnijā  
(OR. en)

10022/22

---

**Starpiestāžu lieta:**  
**2022/0173(NLE)**

---

**COEST 442**  
**WTO 117**  
**POLCOM 53**

## PAVADVĒSTULE

---

Sūtītājs: Eiropas Komisijas ģenerālsekretāre, parakstījusi direktore *Martine DEPREZ*

Saņemšanas datums: 2022. gada 8. jūnijs

Saņēmējs: Padomes Ģenerālsekretariāts

---

K-*jas* dok. Nr.: COM(2022) 255 final

---

Temats: Priekšlikums - PADOMES LĒMUMS par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem Ģeogrāfiskās izcelsmes norāžu apakškomitejā, kura izveidota ar Visaptverošu un pastiprinātu partnerības nolīgumu starp Eiropas Savienību un Eiropas Atomenerģijas kopienu un to dalībvalstīm, no vienas puses, un Armēnijas Republiku, no otras puses, attiecībā uz Ģeogrāfiskās izcelsmes norāžu apakškomitejas reglamenta pieņemšanu

---

Pielikumā ir pievienots dokuments COM(2022) 255 *final*.

---

Pielikumā: COM(2022) 255 *final*



Briselē, 8.6.2022.  
COM(2022) 255 final

2022/0173 (NLE)

Priekšlikums

## **PADOMES LĒMUMS**

**par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem Ģeogrāfiskās izcelsmes norāžu apakškomitejā, kura izveidota ar Visaptverošu un pastiprinātu partnerības nolīgumu starp Eiropas Savienību un Eiropas Atomenerģijas kopienu un to dalībvalstīm, no vienas puses, un Armēnijas Republiku, no otras puses, attiecībā uz Ģeogrāfiskās izcelsmes norāžu apakškomitejas reglamenta pieņemšanu**

## **PASKAIDROJUMA RAKSTS**

### **1. PRIEKŠLIKUMA PRIEKŠMETS**

Šis priekšlikums attiecas uz lēmumu, ar kuru nosaka nostāju, kas Savienības vārdā jāieņem ar ES un Armēnijas visaptverošu un pastiprinātu partnerības nolīgumu izveidotajā Ģeogrāfiskās izcelsmes norāžu apakškomitejā saistībā ar to, ka Ģeogrāfiskās izcelsmes norāžu apakškomiteja plāno pieņemt reglamentu

### **2. PRIEKŠLIKUMA KONTEKSTS**

#### **2.1. ES un Armēnijas visaptverošs un pastiprināts partnerības nolīgums**

ES un Armēnijas visaptveroša un pastiprināta partnerības nolīguma ("nolīgums") mērķis ir stiprināt visaptverošu politisko un ekonomisko partnerību un sadarbību starp ES un Armēniju, pamatojoties uz kopīgām vērtībām un ciešām saiknēm, tostarp palielinot Armēnijas Republikas līdzdalību Eiropas Savienības rīcībpolitikā, programmās un aģentūrās. Ar to tiek izveidota spēcīga, veicinoša sistēma, lai uzlabotu politisko dialogu visās savstarpējo interešu jomās, veicinot ciešu politisko attiecību attīstību.

Nolīgumā ir izklāstīti ES un Armēnijas attiecību vispārīgie principi un mērķi un izveidota institucionāla struktūra nolīguma īstenošanai.

Nolīgumu provizoriski piemēro no 2018. gada 1. jūnija, un tas stājas spēkā 2021. gada 1. martā.

#### **2.2. Ģeogrāfiskās izcelsmes norāžu apakškomiteja**

Ģeogrāfiskās izcelsmes norāžu apakškomiteja ir izveidota ar nolīguma 240. pantu. Tā uzrauga, kā tiek īstenota to ģeogrāfiskās izcelsmes norāžu aizsardzība, kuru izcelsme ir ES un Armēnijas Republikā, un padara intensīvāku sadarbību un dialogu par ģeogrāfiskās izcelsmes norādēm.

Ģeogrāfiskās izcelsmes norāžu apakškomitejas sastāvā ir Eiropas Savienības un Armēnijas Republikas pārstāvji. Tā sanāk pēc jebkuras Puses pieprasījuma pārmaiņus Eiropas Savienībā un Armēnijas Republikā. Ģeogrāfiskās izcelsmes norāžu apakškomiteja vienprātīgi pieņem lēmumus un nosaka savu reglamentu.

Ģeogrāfiskās izcelsmes norāžu apakškomiteja ir atbildīga par nolīguma IX pielikuma (A un B daļa) un X pielikuma grozīšanu attiecībā uz atsaucēm uz katrā pusē piemērojamiem tiesību aktiem, reģistrācijas un kontroles elementiem un ģeogrāfiskās izcelsmes norāžu sarakstu. Tā ir atbildīga arī par tādas informācijas apmaiņu, kura attiecas uz savstarpēji interesējošiem jautājumiem ģeogrāfiskās izcelsmes norāžu jomā.

#### **2.3. Paredzētais Ģeogrāfiskās izcelsmes norāžu apakškomitejas akts**

Ģeogrāfiskās izcelsmes norāžu apakškomitejai ir jāpieņem lēmums par savu reglamentu.

Paredzētā akta mērķis ir saskaņā ar nolīguma 240. panta 2. punktu pieņemt reglamentu, ar ko reglamentē Ģeogrāfiskās izcelsmes norāžu apakškomitejas darbību.

### **3. NOSTĀJA, KAS JĀIEŅEM SAVIENĪBAS VĀRDĀ**

Nostājai, kas jāieņem Savienības vārdā, būtu jārada iespēja pieņemt Ģeogrāfiskās izcelsmes norāžu apakškomitejas reglamentu.

## **4. JURIDISKAIS PAMATS**

### **4.1. Procesuālais juridiskais pamats**

#### *4.1.1. Principi*

Līguma par Eiropas Savienības darbību (LESD) 218. panta 9. punktā ir paredzēti lēmumi, ar kuriem nosaka “nostāju, kas Savienības vārdā jāapstiprina kādā ar nolīgumu izveidotā struktūrā, ja šāda struktūra ir tiesīga pieņemt lēmumus ar juridiskām sekām, izņemot lēmumus, kas papildina vai groza attiecīgajā nolīgumā noteikto iestāžu sistēmu”.

Jēdziens “lēmumi ar juridiskām sekām” ietver aktus, kam ir juridiskas sekas saskaņā ar starptautisko tiesību normām, kuras reglamentē attiecīgo struktūru. Tas ietver arī instrumentus, kam nav saistoša spēka saskaņā ar starptautiskajām tiesībām, bet kas “var būtiski ietekmēt Savienības likumdevēja pieņemtā tiesiskā regulējuma saturu”<sup>1</sup>.

#### *4.1.2. Piemērošana konkrētajā gadījumā*

Ģeogrāfiskās izcelsmes norāžu apakškomiteja ir struktūra, kas izveidota ar nolīgumu.

Šā lēmuma pielikumā izklāstītais akts ir akts ar juridiskām sekām. Paredzētajam aktam juridiskas sekas ir tādēļ, ka nolīguma 240. panta 2. punkts pilnvaro Ģeogrāfiskās izcelsmes norāžu apakškomiteju pieņemt pusēm saistošus lēmumus.

Paredzētais akts nepapildina un negroza nolīgumā noteikto iestāžu sistēmu.

Tādēļ ierosinātā lēmuma procesuālais juridiskais pamats ir LESD 218. panta 9. punkts.

### **4.2. Materiālais juridiskais pamats**

#### *4.2.1. Principi*

Lēmumam, ko pieņem saskaņā ar LESD 218. panta 9. punktu, materiālais juridiskais pamats galvenokārt ir atkarīgs no tā, kāds mērķis un saturs ir paredzētajam aktam, attiecībā uz kuru Savienības vārdā tiek ieņemta nostāja. Ja paredzētajam aktam ir divi mērķi vai divi komponenti un viens no tiem ir atzīstams par galveno, bet otram ir pakārtota nozīme, tad lēmums, ko pieņem saskaņā ar LESD 218. panta 9. punktu, jābalsta uz viena materiālā juridiskā pamata, proti, tā, kuru prasa galvenais jeb dominējošais mērķis vai komponents.

#### *4.2.2. Piemērošana konkrētajā gadījumā*

Paredzētā akta galvenais mērķis un saturs attiecas uz kopējo tirdzniecības politiku.

Tādēļ ierosinātā lēmuma materiālais juridiskais pamats ir LESD 207. pants.

### **4.3. Secinājumi**

Ierosinātā lēmuma juridiskajam pamatam vajadzētu būt LESD 207. pantam saistībā ar 218. panta 9. punktu.

---

<sup>1</sup> Tiesas spriedums, 2014. gada 7. oktobris, Vācija/Padome, C-399/12, ECLI:EU:C:2014:2258, 61.–64. punkts.

Priekšlikums

## PADOMES LĒMUMS

**par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem Ģeogrāfiskās izcelsmes norāžu apakškomitejā, kura izveidota ar Visaptverošu un pastiprinātu partnerības nolīgumu starp Eiropas Savienību un Eiropas Atomenerģijas kopienu un to dalībvalstīm, no vienas puses, un Armēnijas Republiku, no otras puses, attiecībā uz Ģeogrāfiskās izcelsmes norāžu apakškomitejas reglamenta pieņemšanu**

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību un jo īpaši tā 207. panta 4. punkta pirmo daļu saistībā ar tā 218. panta 9. punktu,

ņemot vērā Eiropas Komisijas priekšlikumu,

tā kā:

- (1) Savienība ar Padomes Lēmumu (ES) 2018/104<sup>1</sup> ir noslēgusi Visaptverošu un pastiprinātu partnerības nolīgumu starp Eiropas Savienību un Eiropas Atomenerģijas kopienu un tās dalībvalstīm, no vienas puses, un Armēnijas Republiku, no otras puses (“nolīgums”), ko provizoriski piemēroja no 2018. gada 1. jūnija un kas stājās spēkā 2021. gada 1. martā.
- (2) Nolīguma 240. panta 2. punktā paredzēts, ka Ģeogrāfiskās izcelsmes norāžu apakškomiteja izstrādā savu reglamentu.
- (3) Ņemot vērā to, ka šis reglaments Savienībai būs saistošs, ir lietderīgi noteikt nostāju, kas Savienības vārdā jāieņem Ģeogrāfiskās izcelsmes norāžu apakškomitejā attiecībā uz šo reglamentu.
- (4) Lai nodrošinātu nolīguma efektīvu īstenošanu, Ģeogrāfiskās izcelsmes norāžu apakškomitejas reglaments būtu jāpieņem.
- (5) Savienības nostājai Ģeogrāfiskās izcelsmes norāžu apakškomitejā būtu jāpamatojas uz šim lēmumam pievienoto reglamenta projektu,

IR PIEŅĒMUSI ŠO LĒMUMU.

### *1. pants*

Nostāja, kas Savienības vārdā jāieņem Ģeogrāfiskās izcelsmes norāžu apakškomitejā attiecībā uz tās reglamenta pieņemšanu, pamatojas uz šim lēmumam pievienoto Ģeogrāfiskās izcelsmes norāžu apakškomitejas akta projektu.

---

<sup>1</sup> OV L 23, 26.1.2018., 1. lpp.

*2. pants*

Šis lēmums ir adresēts Komisijai.  
Briselē,

*Padomes vārdā –  
priekšsēdētājs*